

Cieszyn, dnia 28 września 2017 roku.

### **PROTOKÓŁ NR 10/ 2017 z narady koordynacyjnej**

**Podstawa prawna:** art. 28b, ust. 3 i 8 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. „Prawo geodezyjne i kartograficzne” (tekst jednolity Dz. U. z 2016 r. poz. 1629 z późn. zm.), porozumienie nr WO.01118-12/10 z dnia 30 grudnia 2010 r. pomiędzy: Starostą Cieszyńskim - Czesławem Gluzą jako Stroną Powierzającą a Burmistrzem Miasta Cieszyna - Mieczysławem Szczurkiem jako Stroną Przyjmującą, w sprawie powierzenia przez Starostę Cieszyńskiego zadań z zakresu geodezji i kartografii na obszarze miasta Cieszyna (Dziennik Urzędowy Województwa Śląskiego –z 2011 nr 31, poz. 586).

W dniu 28 września 2017 r. odbyła się narada koordynacyjna, przeprowadzona w sposób bezpośredni natomiast zawiadomienia i listę złożonych wniosków na naradę koordynacyjną rozesłano gestorom sieci za pomocą komunikacji elektronicznej.

Naradzie przewodniczył: Andrzej Kiliś - Naczelnik Wydziału Geodezji, Kartografii i Katastru Nieruchomości.

Miejsce narady: siedziba Wydziału Geodezji, Kartografii i Katastru Nieruchomości Urzędu Miejskiego w Cieszynie, przy ul. Ratuszowej 1.

Na naradzie koordynacyjnej rozpatrzeniu podlegały następujące wnioski:

1. Projekt: Budowa sieci wodociągowej wraz z podłączeniami ul. Hallera w Cieszynie, (obr. 51, dz. 37, 17/4 i 18/4, obr. 50 dz. 49),  
Inwestor: Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej Sp. z o.o. 43-450 Ustroń, ul. Myśliwska 10,  
Wnioskodawca: HYDROEKO Anna Jastrząb, 43-400 Cieszyn, ul. Wiejska 51,  
Projektant: HYDROEKO Anna Jastrząb, 43-400 Cieszyn, ul. Wiejska 51,  
Data wpływu: 30.08.2017 r., Nr GKK.6630.18.2017.
2. Projekt: Rozbudowa sieci gazowej wraz z przyłączem gazu do budynku mieszkalnego przy ul. Łanowej w Cieszynie, (obr. 67, dz. 97/1).  
Inwestor: Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o., ul. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa,  
Wnioskodawca: Usługi Inżynierskie Maciej Kłak. ul. Harcerska 14b pok. 13, 44-335 Jastrzębie-Zdrój,  
Projektant: Usługi Inżynierskie Maciej Kłak. ul. Harcerska 14b pok. 13, 44-335 Jastrzębie-Zdrój,  
Data wpływu: 01.09.2017 r., Nr GKK.6630.19.2017.
3. Projekt: Przebudowa sieci telekomunikacyjnej Orange kolidującej z budowa budynku mieszkalnego wielorodzinnego przy ul. Moniuszki w Cieszynie, (obr. 31, dz. 17/51 i 17/52)  
Inwestor: TIO Sp. z o. o. Spółka Komandytowa ul. Folwarczna 13, 43-400 Cieszyn  
Wnioskodawca: TIO Sp. z o. o. Spółka Komandytowa ul. Folwarczna 13, 43-400 Cieszyn  
Projektant: Zakład Usług Teletechnicznych Sumara Jan, ul Skrajna 15B - projektant Janusz Wiewióra  
Data wpływu: 11.09.2017 r., Nr GKK.6630.20.2017.
4. Projekt: Rozbudowa sieci gazowej wraz z przyłączami gazu do budynków mieszkalnych przy ul. Barteczka w Cieszynie, (obr. 13, dz. 12/1, 12/4 i 24/1, obr. 17, dz. 2/3, 2/4 i 43)  
Inwestor: Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o., ul. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa,  
Wnioskodawca: Usługi Inżynierskie Maciej Kłak. ul. Harcerska 14b pok. 13, 44-335 Jastrzębie-Zdrój,  
Projektant: Usługi Inżynierskie Maciej Kłak. ul. Harcerska 14b pok. 13, 44-335 Jastrzębie-Zdrój,  
Data wpływu: 18.09.2017 r., Nr GKK.6630.21.2017.

2017-09-28 12:12:12  
1701 z 1701

5. Projekt: Budowa sieci wodociągowej wraz z przyłączami oraz sieci kanalizacji sanitarnej z przyłączami do budynków mieszkalnych przy ul. Barteczka w Cieszynie, (obr. 13, dz. 11/1, 12/1, 12/3, 12/4, 24/1, 13/1, 14/7, 14/8, 14/52 i 10/35),  
Inwestor: Gretop Sp. z o. o. Spółka Komandytowa ul. Wielodroga 24, 43-445 Dziegiełów,  
Wnioskodawca: HALIT Hałama Grzegorz, ul. Leśna 9, 43-246 Strumień,  
Projektant: Krystyna Więcek  
Data wpływu: 11.09.2017 r., Nr GKK.6630.22.2017.
6. Projekt: Budowa sieci elektroenergetycznej Nn – 0,4 kV do budynków mieszkalnych przy ul. Barteczka w Cieszynie, (obr. 13, dz. 12/1, 10/35 i 10/31),  
Inwestor: Tauron Dystrybucja S. A. Oddział Bielsko – Biała, ul. Batorego 17a, 43-300 Bielsko – Biała,  
Wnioskodawca: ELTECH Marcin Popiołek, ul. Chopina 10, 43-400 Cieszyn,  
Projektant: ELTECH Marcin Popiołek, ul. Chopina 10, 43-400 Cieszyn,  
Data wpływu: 19.09.2017 r., Nr GKK.6630.23.2017.
7. Projekt: Budowa sieci kanalizacji sanitarnej przy ul. Mlecznej w Cieszynie, (obr. 73, dz. 40/1, 40/4, 40/5 i 15/3).  
Inwestor: „KARTON-PAK” Zbigniew Pieczonka 43-400 Cieszyn Mleczna 13,  
Wnioskodawca: HYDROEKO Anna Jastrząb, 43-400 Cieszyn, ul. Wiejska 51,  
Projektant: HYDROEKO Anna Jastrząb, 43-400 Cieszyn, ul. Wiejska 51,  
Data wpływu: 25.09.2017 r., Nr GKK.6630.24.2017.
8. Projekt: Przebudowa sieci ciepłej na osiedlu Podgórze w Cieszynie, z kanalizacją teletechniczną i kablem monitoringu, (obr. 38, dz. 5/8, 5/10, 5/11, 5/13, 5/14, 5/15, 5/16, 5/18, 5/21, 5/22, 5/24, 5/25, 5/27, 5/28, 5/29, 5/30, 5/32, 5/33, 5/35, 5/36, 5/39, 5/40, 5/41, 5/43, 5/44, 5/45, 5/46, 5/47, 5/48, 5/49, 5/50, 5/51, 5/52, 5/55, 5/56, 5/57, 5/59, 5/64, 5/65, 5/66, 5/67, 5/68, 5/70, 5/72, 7/29, 7/30, 15/6, 15/7, 15/22, 15/23, 15/24, 15/26, 15/27, 15/28, 15/29, 15/30, 16/1, 18/2, 18/7, 77, 78 i 79, obr. 47, dz. 29/4 i 33/4, obr. 48, dz. 2/11, 2/18, 2/22, 5/6 i 5/7),  
Inwestor: Energetyka Cieszyńska Sp. z o. o. 43-400 Cieszyn Mostowa 2,  
Wnioskodawca: Przedsiębiorstwo Oszczędzania Energii "ESCO" Sp. z o. o., 31-936 Kraków, os. Handlowe 9,  
Projektant: Przedsiębiorstwo Oszczędzania Energii "ESCO" Sp. z o. o., 31-936 Kraków, os. Handlowe 9,  
Data wpływu: 25.09.2017 r., Nr GKK.6630.25.2017.
9. Projekt: Przeniesienie układu pomiarowego energii elektrycznej z rozdzielni 15 kV do rozdzielni RGnN (15/0,4 kV) na teren oczyszczalni ścieków w Cieszynie przy ul. Motokrosowej 27, (obr. 63, dz. 64, 6/2 i 6/8).  
Inwestor: Zakład Gospodarki Komunalnej w Cieszynie Sp. z o. o. 43-400 Cieszyn Słowicza 59,  
Wnioskodawca: BREPO Sp. z o. o. 43-196 Mikołów, ul. Ks. Franciszka Górka 144,  
Projektant: BREPO Sp. z o. o. 43-196 Mikołów, ul. Ks. Franciszka Górka 144,  
Data wpływu: 25.09.2017 r., Nr GKK.6630.26.2017.

Załącznikami do niniejszego protokołu są:

Załącznik nr 1 do protokołu - lista obecności na naradzie koordynacyjnej.

Załącznik nr 2 do protokołu - uwagi, zalecenia i stanowiska uczestników narady.

**Stwierdza się zgodność  
kopi z oryginałem**

Cieszyn, dnia 2017-10-02

z up. BURMISTRZA

Adam GORSKI  
Kierownik Wydziału Geodezji,  
Kartografii i Kartograficznej

z up. BURMISTRZA

mgr inż. Andrzej KILIŚ  
Naczelnik Wydziału Geodezji,  
Kartografii i Katastru  
Nieruchomości



Cieszyn

Załącznik nr 2 do protokołu nr 10/2017 z narady koordynacyjnej w dni 28.09.2017 r.

**UWAGI, ZALECENIA I STANOWISKA UCZESTNIKÓW NARADY:**

Ad. 9. GKK.6630.26.2017 – skoordynowanie usytuowania: Przeniesienia układu pomiarowego energii elektrycznej z rozdzielni 15 kV do rozdzielni RGnN (15/0,4 kV) na teren oczyszczalni ścieków w Cieszynie przy ul. Motokrosowej 27, (obr. 63, dz. 64, 6/2 i 6/8).

GAZ-SYSTEM S.A.

Uspokaja się bez uwag

Przed przystąpieniem do prac w odległości mniejszej niż:

3m od skrajnych przewodów linii napowietrznych NN,

10m od skrajnych przewodów linii napowietrznych SN,

15m od skrajnych przewodów linii napowietrznych WN,

należy stosować bezpieczne metody pracy ze Spółką eksploatacyjną. Odległości powyższe dotyczą również użycia dźwigni, licząc odległość od najdalej wysuniętej części maszyny do skrajnego przewodu. Prace ziemne należy prowadzić w ten sposób, aby nie naruszać ustojów słupów linii jw., inaczej będą musiały być odbudowane kosztem i staraniem winnego wykonawcy uszkodzenia.

**TAURON Dystrybucja S.A.**

Oddział w Bielsku-Białej

Wydział Dokumentacji

Specjalista ds. Dokumentacji

Marcin Tomecki

MT-TRUB SA - Diodow - bez uwag

Energodyla Ciężki - bez uwag

Wodociąg Ziemi Cieszyńskiej  
Spółka z o.o.  
ul. Mysłiwka 10  
43-400 USTRON  
DZIAŁ TECHNICZNY

- Opiniuje się bez uwag

Z-ca Kierownika  
Działu Technicznego

Leszek Olszewski

M7D - bez uwag

ZBK w Cieszynie Sp. z o.o. - GS  
Uspokajam się bez uwag. celka

Cieszyn

Załącznik nr 2 do protokołu nr 10/2017 z narady koordynacyjnej w dni 28.09.2017 r.

**UWAGI, ZALECENIA I STANOWISKA UCZESTNIKÓW NARADY:**

Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o.  
ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa  
Oddział Zakład Gazowniczy w Zabrze

Gazownia w Cieszynie  
ul. Morcinka 10, 43-400 Cieszyn  
tel/faks 33 852 02 29, 33 851 85 60  
NIP 525 24 96 411  
KRS 0000374001 REGON 142739519

*Uzycie się bez uwag.*

Specjalista ds. Technicznych

Krzysztof Stoszek

**Stwierdza się zgodność  
kopii z oryginałem**

**Cieszyn, dnia 2017-10-02**

**z up. BURMISTRZA**

**Adam GORSKI**

**Inspektor w Miejskim Ośrodku  
Dokumentacji Geodezyjnej  
i Kartograficznej**

Załącznik nr 1 do protokołu nr 10/2017 z narady koordynacyjnej w dni 28.09.2017 r.

**LISTA OBECNOŚCI**

na naradzie koordynacyjnej w dniu 28.09.2017 r.

Lp.	Instytucja	Imię i nazwisko	Podpis
1.	Urząd Miejski	Andrzej Kiliś*	<i>AKIŚ</i>
2.	Urząd Miejski	Kazimierz Guziur	
3.	Urząd Miejski	Aleksander Dorda	
4.	Urząd Miejski (ZGK)	Dorota Żlik	<i>Żlik</i>
5.	Urząd Miejski (MZD)	Tadeusz Guziur	<i>T. Guziur</i>
6.	Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej	Leszek Olszewski	<i>Leszek Olszewski</i>
7.	Orange Polska S.A. Aleje Jerozolimskie 160 02-326 Warszawa		
8.	Energetyka Cieszyńska w Cieszynie	Zbigniew Pala	<i>Z. Pala</i>
9.	Polska Spółka Gazownictwa sp. z o. o. ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa Oddział Gazowniczy w Zabrze Gazownia w Cieszynie ul. Morcinka 10, 43-400 Cieszyn	Krzysztof Waniołka*	<i>K. Waniołka</i>
		Krzysztof Stoszek*	Specjalista ds. Technicznych <i>Krzysztof Stoszek</i>
10.	NETIA S. A.	Tadeusz Banaś	<i>T. Banaś</i>
11.	Gaz System	Andrzej Kominek*	<i>A. Kominek</i>
		Ewa Kuś*	
12.	TAURON – Dystrybucja SA	Mirosław Szajter*	<b>TAURON Dystrybucja S.A.</b> Oddział w Bielsku-Białej Wydział Dokumentacji Specjalista ds. Dokumentacji
		Marcin Tomecki*	<i>Marcin Tomecki</i> Marcin Tomecki
13.			
14.			

\* niepotrzebne skreślić

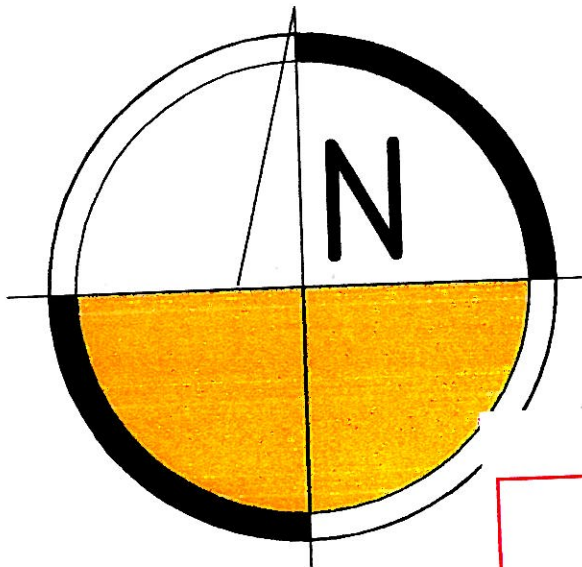
**Stwierdza się zgodność  
kopii z oryginałem**

Cieszyn, dnia ..... 2017 - 10 - 02

z up. BURMISTRZA

*Adam Górski*  
Adam GÓRSKI  
Inspektor w Miejskim Ośrodku  
Dokumentacji Geodezyjnej  
i Kartograficznej





**BURMISTRZ MIASTA  
CIESZYNA**

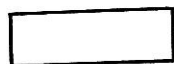
Niniejsza dokumentacja projektowa była przedmiotem narady koordynacyjnej przeprowadzonej w sposób bezpośredni i za pomocą komunikacji elektronicznej w dniu: 28.09.2017r.  
z up: BURMISTRZA

GKK. 6630. 26. 2017 r.

Cieszyn, dnia: 29.09.2017 r.

*Adam GORSKI*  
Inspektor w Miejskim Ośrodku  
Dokumentacji Geodezyjnej  
i Kartograficznej

**LEGENDA**



OBIEKTY ISTNIEJĄCE

x x x x x x x x x x x x x x - OBIEKTY / PRZEWODY DO LIKWIDACJI

— eSN — eSN — PROJEKTOWANE OBIEKTY / PRZEWODY eSN

OBSZAR ODDZIAŁYWANIA

— eNN — eNN — PROJEKTOWANE OBIEKTY / PRZEWODY eNN

— ZAKRES OPRACOWANIA